

РЪКОВОДИТЕЛЬ

на

ОСНОВНОТО УЧЕНИЕ.

отдѣлъ на „читалище“

за учителитѣ, учителкитѣ, ученицитѣ и ученичкитѣ.

Годишна цѣна: 25 гроша златни.

Съдѣржанье: Всемирниятъ Израилитски Съюзъ. — Какво се иска въобще отъ учителятъ? — Погледъ: Македонската Дружина; Помощь отъ Шюменъ. — Учебници и Критика: Школска Педагогия отъ Т. А. Ковачова. — Извѣстие.

ВСЕМИРНИЯТЪ ИЗРАИЛИТСКИ СЪЮЗЪ.

Отстѣпувами днесъ мѣстото, което щѣхми да дадемъ въ този листъ на нашата забавачница, за да обнародвами единъ документъ, който може да даде единъ добъръ примѣръ както на нашите благодѣтелни дружества, тъй и на нашиятъ народъ, който толко съ голяма нужда има отъ тѣхъ. Тоя документъ е едно окръжно писмо до Евреите въ Турско отъ страната на прѣдсѣдателятъ на централния комитетъ на еврейското дружество, което си има сѣдалището въ Парисъ и кое то носи името «Всемиренъ Израилитски Съюзъ».

«Въ числото на човѣколюбивите дружества, казува англо-французкиятъ вѣстникъ «Левантъ-Таймсъ», които сѫ се основали отъ двайсетъ години насамъ, Всемирниятъ Израилитски Съюзъ е, безъ противоречие, едно

отъ ония дружества, на които благотворителното влияние е станало най-много човествително. Основано отъ хора, на които имената на съкажде се изричаватъ със почетъ и със уважение, това дружество е станало истинското провидение за Евреите распръснати по разните държави на свѣтъ. Въ Европа, това дружество си испълни длъжността, и тамъ Евреинът е, нѣ само съвсѣмъ освободенъ, нѣ се отличава били въ науките, въ искуствата, въ политиката и въ високата финансия, а това станало благодарение на распространението на учението помежду тѣхъ и на горѣщото имъ желание за учението.

« Широкото поле за работе на Съїзътъ е днесъ Истокъ, дѣто състоянието на Евреите е достойно по-много за съжеляване, отъ колкото за завиждане. За тая причина, Съїзътъ си е осрѣдоточилъ тамъ сичкитѣ сили, и дѣятелността, която употребява, за да доде на помощъ на едновѣрците си, щото да распространятъ учението помежду тѣхъ, е по-горѣ отъ съка пофала. Това дружество сме съвсѣмъ днесъ по-много отъ трийсетъ комитети по разните области на турското царство и едно голѣмо число основни училища основани или покровителствувани отъ него. Цареградскиятъ централенъ комитетъ сме между членовете си най-просвѣтените и най-великодушните Ереи отъ столицата. Прѣседателътъ на тоя комитетъ, Г. Графъ А. Камондо, е доста познатъ, и нѣма нужда да се пофалява. Онова, което тия дни най-много помогна да се усили дѣйствието на Съїзътъ, е дарътъ, който е наистина единъ царски даръ и който е даденъ отъ Г. Баронъ Хиршъ. Тоя даръ е *единъ миллионъ франка*, отредени, за да се уложи да училищата на Съїзътъ и да се улучши общественното състояние на Евреите въ Турската Империя».

Таквоти е еврейското дружество, отъ което на единъ клонъ окръжното писмо обнародвами по-долу. Това окръжно писмо ни посачя три погрѣшки, въ които сми влѣзли и които трѣбува да поправимъ:

Първата погрѣшка, която правимъ, е тая, дѣто напишъ благодѣтелни дружества употребяватъ за цѣльта си срѣдства, които не сѫ дѣйствителни за умственото

развитие на народътъ ии. Еврейското дружество, което има толко сърдъства, за да набере доста малко деца отъ турските Евреи и да ги изучи въ Европа, защо не го прави? Защото тия изучени деца ще станатъ за народътъ си като едни искусствени цветове прикачени на една туфа триндафиль, която няма свой собствен цветъ, цветове, които няматъ никакво влияние за улучшението на естеството на тия триндафиль. И какво прави това дружество? Употребява сичките си сърдъства, за да направи тая туфа триндафель да фане да издава свой естествен цветъ. И ето защо това дружество гледа да распространя училищата между едноверците си, а не да ги снабдява със една чорбаджийска каста отъ високоучени.

Като погледнемъ на нашите благотворителни дружества, и особно на ония, които се намиратъ въ Влашко и въ Румъния, и които, разумѣва се, иматъ за единствена целъ умственното развитие на българския народъ, виждами, че тия дружества правятъ големи жертви, за да поддържатъ бесчетъ ученици Българи, било въ руския, било въ европейския учебни заведения. Нъ какъвъ е резултатътъ, когото чакатъ благотворителните членове на тия дружества? Съки познава колко големо число Българи сѫ се изучили отъ благодѣянietо на тия дружества и колко отъ тия изучени Българи сѫ си испълнили задълженията, за които сѫ се обичали додъто докопатъ това благодѣяние. Освенъ едно твърде малко число добросъвестни въспитаници, които се върниха въ отечеството си, за да засвидѣтелствуватъ признателността си, какво виждами на тоя часъ? Едни отъ въспитаниците на дружествата гледатъ да сѫ станали професори въ чужди страни; други виждатъ да се гърдятъ със чиновничеството; други пакъ, които, макар и да сѫ се върнали помежду народътъ си, зели сѫ таквози положение, което никакъ не отговаря на положението, което се изискува отъ благотворителите имъ.

Ето защо нашите благотворителни дружества трѣбува да обрнатъ внимание на ония сърдъства, които сѫ най-способните и най-дѣйствителните за умственното развитие на народътъ ии. И тия сърдъства трѣбува да се о-

сръдоточијетъ въ едничкото и що: распространението на народните основни училища между народътъ. Колко мяста отъ отечеството ни оставяятъ безъ училище, безъ учител! Видинско, Нишко, Варненско, Едирненско, Солунско, крайморието и изобщо цѣла Македония сѫ мяста за съжелявание отъ къмъ умственното развитие.

Ако желаемъ да запознаимъ народътъ си съсъ опитътъ и съсъ познанията на просветените народи, разбира се, че нашите благодѣтелни дружества трѣбува да поддържатъ ученици Българи въ Европа. Нъ тия ученици трѣбува да се зематъ отъ помежду ония млади народни учители, които сѫ учителствували едно опредѣлено врѣме въ народните ни училища. Тия учители-ученици трѣбува да постѫпуватъ въ иѣкое европейско нормално основно училище, само за да си усършенствуватъ званието.

Втората погрѣшка, която става у насъ, е дѣто нашиятъ дружества не сѫ въ право сношение съсъ народътъ, и то, съкоги публично, както ни показва примеръ еврейското дружество. Това дружество, освѣнъ дѣто има единъ публиченъ органъ, който се издава въ Парижъ, често се отправя съсъ окрежни писма до народонаселенията, на които прави благодѣянія. Напротивъ, нашиятъ благодѣтелни дружества, като не правятъ нищо таквоти, не се погрижуватъ да обиародватъ чрѣзъ народните органи бари едно годишно изложение на дѣлата си.

Еврейското дружество не прави само това. То извѣстява сѣки пѣтъ за помощта си правителството, подъ което се намира народонаселението, на което това дружество направи иѣкое благодѣяніе. Научавамъ се, че въ случаите на подаръкътъ на Г. Хиршъ, подаръкъ, който е отреденъ за поддържането на еврейските основни училища въ Цариградъ, Измиръ, Солонъ, Шюменъ и Багдатъ, Израилитскиятъ Съїзъ извѣстилъ го тия дни на турското министерство на общенародното просвѣщението, и министерството, иѣ само сърадвало еврейските общини отъ горѣпоменжитѣ мяста, иѣ и благодарило на Съїзъ за човѣколюбивитѣ му чувства.

Окрежното писмо съвѣтува единовѣрците си да се

иматъ добрѣ съсъ другитѣ народи, съсъ които живѣйтѣ наедно. Слава Богу, нашиятъ народъ има добрите качества да не мрази другитѣ народи. Нѣ въ сѣки случай нашите дружества ще намѣрѣйтѣ причина за съвѣти, които да отправяйтѣ къмъ народътѣ.

Третята ни погрѣшка е тая, дѣто нашиятъ народъ не се тури въ явно сношение съсъ благодѣтелните си дружества. Кой може да се въспротиви на едного, който иска помощъ отъ едно дружество, на което цѣльта му е умственното народно развитие, цѣль отъ най-невинните на свѣтътъ?

Сѣки познава невинната цѣль на нашиятѣ дружества, и защо да нѣматъ сношение съсъ тѣхъ направо?

Ето прѣводътѣ на Окрежното Писмо, за което ни е прикаската:

« До Израилитите на Турция.

« Драги Едновѣрци,

« Сичкитѣ ония, които иматъ присърце интересите на Юдаизмътѣ, забѣлѣжватъ съсъ най-живото удоволствие, че Израилитите отъ Турция се въздигатъ малко по-малко отъ тоя видъ здѣрвяване, въ което бѣхъ подпаднали отъ вѣкове насамъ. Това възбуждане отпърво твѣрдѣ бавно, особно въ тия послѣдни врѣмена се разпространи твѣрдѣ млого.

« Тоя честитѣ резултатѣ — не може човѣкъ да го откаже — излиза най-млого отъ постоянните старания на «Всемирниятъ Израилитски Съюзъ». Синца познавате, драги едновѣрци, благородната цѣль, която си е предложило това дружество, което си е веке придобило толко съмлого титли за признателността ни. Насѣкѫдѣ, дѣто единъ Израилитъ страда за вѣрата си, това дружество е тамъ за да го покровителствува; насѣкѫдѣ, дѣто избухне нѣкое гонение противъ едновѣрцитѣ ни, то се намиса да го вѣспре, и благодѣтелното му влияне се осѣща чакъ до земитѣ, които сѫ останали най-назадъ. Нѣ има една мисия млого по-важна още, на която се е придало това дружество. Като разбира, че най-доброто срѣдство, за да ускори освобождението (еманципацията) на Израилитите, за да работи за нѣравственниятъ имъ

успѣхъ, както и за материалното имъ благодеенствие, бѣше да изгони невѣжеството, да одързостява, да распространява учението между младежите, Съѣзътъ основа за тая цѣль бесчетъ училища, които сполучихъ по-много отъ колкото се надѣваше, макаръ да имаше спѣнки отъ сѣкакъвъ видъ, които му докарахъ хладно-кръвието на еднитѣ и прѣдразсѫдѣцтѣ на другитѣ. Дружеството можи да придобие спорни извори, които изискуваше едно таквози дѣло, благодарение на либерализмътъ на нѣкои отбрани хора, между които длѣжностъ ни е да покажемъ, за да му благодариме вѣчно, Г. Баронъ Хирша, който сега завѣща единъ милионъ франки, за да улесни учението между Израилитите на Турция.

« Драги едновѣрци, чиѣтъ е дошелъ, за да докажете на тия благи хора, че сте достойни за благодѣянието и за съчувствието, които ви тий засвидѣтелствуватъ, и че горѣщо желаете да се въздигнете на редътъ съ образуванитѣ народи. Когато работата е за единъ въпросъ, който е съвсѣмъ за васъ, който интересува бѫдѫщността на дѣцата ви, можете ли да останете само мирни гледачи на тия благородни старания, които ставатъ въ полза на нѣравственното ви и умствено прѣродяване, безъ да гледате да ги направите да сполучїтъ, безъ да земете дѣйствително участие въ жествитѣ, които се изискуватъ отъ потомството? Нѣ, мили братя, трѣбува да смѣтами, че ви клевети онзи, който би помислилъ, че у васъ има чувства отъ единъ такжвъ изажъкъ egoизъмъ! Напротивъ, убѣдени сми, че ще посрѣщнете отъ сърце и отъ душа една толко свeta работа. Честъта ви и длѣжностъта ви ви го изискуватъ; интересътъ ви ви го съвѣтува. Ще разумѣйте, че общественното улучшение може да доде само слѣдъ нѣравственното улучшение, и че това, кое то най-напрѣдъ трѣбува, сѫ училищата, учението и въ-спитанието, распространението на свѣтлината на западната цивилизация между Израилитите на Турция. Безъ учение, човѣкътъ, никаква играчка на прѣдразсѫдѣцтѣ и на рутината, не може да се въскачи на обществената сълба и ще остане постоянно жъртва на сичките опасности на невѣжеството и на сѣвѣрието. Само чрезъ

учението си и чрезъ науките си, паничъ западни братия се отличаватъ въ сичките си кариери и достигатъ до най-високите положения. Нѣка се стараимъ да ги слѣдувами по пътя на напрѣдъкътъ, когото сѫ ни начъртали. Нѣка се заловимъ за работата! дѣлото е голѣмо, и ще можемъ да го искарами до край. Нѣка дадемъ на съжѣтъ едно искрено и привѣрзано дѣйствие. Нѣка сѣки отъ настъ си употреби влиянието за сполуката и за распространението на идеите, които съжѣтъ слѣдува. Нѣка тѣсимъ привѣрженици. Нѣка поддържами съ сичките си сили училищата, които е отворилъ и нѣка отваряме други още за тия бесчетъ дѣца, които се скитатъ и страдатъ около настъ, и които сиромашията, а често и предразсѫдъците на родителите, оставятъ въ невѣжеството и злнитѣ, които това невѣжество ражда.

« Драги единовѣрци, сега насконо ще признувамъ Пасхата, празникътъ на освобождението на пращури ни. Когато бѣхъ роби въ Египетъ, Всемогѫщиятъ ги избави отъ нѣравствено поробване, както и отъ тѣлесното робство, и ги заведе отъ тѣмотата въ видѣлината на Синай, дѣто се обнародвахъ тия безсмѣртни начяла, които сѫ станжли основниятъ законникъ на сичките образувани народи. Това славно минюло ни налага бесчетъ свети длѣжности и задължения. Нѣка побързами за съвършенното освобождение на сичките братия, като работимъ съ сичките си сили за умственото имъ развитие; нѣка огненниятъ стълбъ, символъ на вѣчниниятъ напрѣдъкъ, да върви непрѣстанно прѣдъ настъ, и нѣка свѣтлината му, която се покрива толкозъ често отъ прѣмѣнянията на и отъ страданията на отъ прѣминжлите вѣкове, да ни води дипърва, както водеше едно врѣме бащите ни по пустинята. Нѣка се събудимъ, братия, и нѣка се издигнемъ прѣдъ очите на цѣлиятъ свѣтъ. Благодарение на цивилизацията и на напрѣдъкътъ, неправедните обвинения противъ Евреите умаляватъ отъ денъ на денъ, и подъ скитрѣтъ на Н. В. Султанътъ, на когото грижата се простира еднакво върху сичките му подданици безъ разлика на народностъ, Израилитите отъ Турция иматъ сѫщите права

и сѫщите милости, както и сичките други народи отъ Отоманската Империя. Покажете се въ сички обстоятелства достойни за това благодѣтелно и силно покровителство. Разумѣйте добрѣ какви длѣжности и задѣлжения имате да испѣлнявате. Удостоявайте се, съсъ поведението си, за почетътъ и за любовъта на народите, мѣжду които живѣете, и докажете имъ, чрѣзъ добродѣтелите си, че неприятелските чувства, които се подбуждашъ противъ васъ отъ времената на угнетение, не се оправдаватъ веке.

« Не знаймъ какъ веке да ви припорожчвами, драги единовѣрци, за да живѣйте въ добро споразумѣние съсъ братията си отъ другите вѣроисповѣданія и да отблгнувате съсъ най голѣмата грижа отъ сичко, което може била и посредствено да докачи религиозните имъ чувства. На приближаването на Пасхата, не можемъ да се вѣспремъ да не претърпимъ сѣки путь живи безпокойствия, като помислимъ на безредните сцени, които смятаватъ толко съ често тоя празникъ, и на които Израилитите почти сѣкоги ставатъ жертва. Благодарение на мѣдритѣ мѣрки, зети отъ Н. С. Икоменическиятъ Патриархъ, нѣмахи, Слава Богу, никакво нападение да оплаквами лани, и имами твърда надѣжба, че сѫщо ще бѫде и тая година. Прѣвъсходните чувства, съ които сѫ въодушевени къмъ настъ Н. С. Г. Иоакимъ II. както и поченитѣ членове на Св. Синодъ, високата благосклонностъ, която ни засвидѣтелствува въ сѣко обстоятелство, обѣщанията, които благоизволихъ да ни даджть, увѣряватъ ни, че ще си употребѣйтъ силното влияние, за да искоренїтъ съвсѣмъ сичките прѣдразсѫдѣци, отъ които имами толко съ да страдами.

« Обичамъ да вѣрувами, че армонията, която трѣбува сѣкоги да владѣе мѣжду жителите на сѫщата земя не ще се веке никоги размѣти за напрѣдъ, и че врѣските, които веке съединяватъ Израилитите съсъ братията на другите вѣроисповѣданія, ще се заячѣтъ дипърва по много. Нѣка се потрудимъ отъ наша страна да помогнемъ, за да докарами тоя толко желателенъ резултатъ, колкото е възможно по скоро. Нѣка изгонимъ отъ сърцето си сѣки ядъ, сѣко скърбно при-

помняние на министърътъ времена. Търпимостъ, любовъ, братство, това трбъбува да бъде нашътъ девизъ. Нѣка се обичами, нѣка си помагами взаимно безъ разлика на вѣроисповѣдание, на народностъ, на племе, защото синца сми отъ единъ коренъ, синца сми братия, и небесниятъ ни Баша обича еднакво сичките си дѣца и сичките ги благославя.

« За централниятъ комитетъ въ Турция

« Прѣдсѣдателятъ

« Графъ А. Камондо. »



Какво се иска въобще отъ учителятъ.

Подъ горното заглавие приехми единъ *възгласъ*, когото Г. Тодоръ Х. Станчевъ прави върху първите качества, които трбъбува да има единъ учителъ. Помѣстяма го съсъ благодарение, защото двойца ни са вижда ползата отъ обнародванието му. Млого отъ нашите народни учители иматъ нужда да го прочетатъ, да го разсѫдятъ и да го запомнятъ; ето първата му полза. Колкото за втората полза, тя е, че единъ учителъ, който едвамъ си зафаща попрището, нѣкакси публично се задължава, че ще слѣдува званието си съсъ качествата, които самъ описува тъй ясно.

Нѣ само обичами да вѣрувамъ на искренното това задължение, иъ можемъ още да засвидѣтелствувамъ, че Г. Х. Станчовъ на дѣло е показалъ, че притѣжава тия добри качества на единъ учителъ. Ония, които познаватъ учителствуванито му въ Русе, ще сѫ съгласни — надѣвами се — съсъ насъ да подтвърдїятъ, че българското учителско тѣло придобива единъ членъ, отъ когото се чакатъ благи надѣжби.

Ето тоя възгласъ:

« Училището трбъба да бѫде, прѣдъ всичко, завѣденіе за *възпитание*. Въ него трбъба да ся навикнатъ дѣцата щото да

испълнявашъ сичките добродѣтели. За туй учителътъ трѣбва прѣдъ всичко да е примѣръ и огледало на учениците си въ сичките онни добродѣтели въ които трѣбва да ги въспитава. Учителътъ трѣбва да е такъвъ, каквото трѣбва да бѫдатъ дѣца-та; той трѣбва да върши онова, което трѣбва да вършатъ дѣ-цата; трѣбва да не прави онова, което иска да не го вършатъ дѣцата; на него трѣбва да ся огледатъ дѣцата, и когато го глед-датъ и когато го негледатъ, когато го чуїжтъ и не чуїжтъ; той трѣбва да имъ бѫде примѣръ и образъ. Примѣрътъ е по-силенъ отъ правила! По-добрѣ е да ся работи, отъ колкото да ся про-повѣдва.

« Чудесна е силата на учителския примѣръ! Когато е у-чителътъ точенъ и когато обича редътъ, тогасъ и дѣцата му биватъ точни и тѣ обичатъ редътъ. Дѣцата сѫ любезни, милостиви, справедливи, мирни и послушни, ако е учителътъ къмъ тѣхъ любезенъ, справедливъ и добъръ. Съ учителътъ дѣцата сѫ весели, задоволни и щастливи. А напротивъ познато е, какъ твърдоглавия учител винаги ся оплаква, че учениците му биле твърдоглави; нередовния и ленивъ учител има най-много рабо-та съ нередовни и лениви ученици; а суровъ учител има най-много сурови ученици. За туй когато учителътъ спази нѣкоя грѣшка или непристойностъ въ учениците, нека ся предвари-телно запита, да ли не е той сѫщия кривъ на това. Какъвъто е изворътъ, такъвъ бива и протокътъ; каквато прилика, такъвъ-и слика; какъвъто учителътъ, такъвъ и ученикътъ! Тамъ гдѣто нѣма добъръ примѣръ, гдѣто не ся върши нищо, гдѣто учите-льтъ издава закони, а самъ не ги испълнява, тамъ не може нито да ся помисли че ще има успѣхъ въ дѣтинското въспитание.

« Отъ сѣкий учителъ безъ исключение ся изисква прѣдъ сичко . . . любовъ, — любовъ къмъ званието си, любовъ къмъ учениците си, къмъ народа и къмъ Бога. Безъ любовъ и най-достойния учителъ не може да бѫде правий въспитател на дѣ-цата. Колкото по-малко любовъ намира едно дѣте въ родите-лската си кѫща, толко съ по-вѣче трѣбва учителътъ да го по-среца съ по-голѣма любовъ въ училището. Белкимъ е това нѣ-кое искусство, ако учителътъ обича само богатите дѣца!? Сѣ-кий учителъ нѣка показва любовъ и къмъ бѣдните дѣчица, ос-обенно които нѣматъ нето баща нето майка. Ако въ сърцето-на учителя има права любовъ — любовъ отеческа която съвѣтува безъ никакво користолюбие, — любовъ вѣрина, любезна, сериоз-

на и постоянна, — тогасъ учительтъ нѣма нужда да казва на учениците си, че ги обича. Колкото повѣчче има любовъ въ сърцето си, толко съ по-малко трѣбва да говори върху любовта си, защото тя ся представлява въ относиянето. « *Излишни сѫ думитъ, когато говори дѣлото.* »

« А тамъ гдѣто нѣма любовъ, жалостна и горчива е учителската служба; тежко и горко на оногова, който не е въ състояние да спичели любовъ и повѣрение съ мирния си и добъръ примѣръ. Тогасъ училището не е място гдѣто ся въспитаватъ дѣцата, нето е той въспитателъ; защото споредъ както въ природата може само топлото сълънце да даде сила на растенията, тѣй сѫщо и въ училището ще може учителтъ само съ любовта си да даде напрѣдъкъ на учениците си.

« Повѣрението докарва повѣрение и любовътъ любовъ. Учителската работа не е външенъ задатъкъ, но сичко зависи отъ най-вътрешността на учителската личность. Ако умѣе учителтъ да проповѣдва на дѣцата си не само външно, но и дѣломъ да имъ показва, ако го познаѣтъ сичките за справедливъ и безпристрастенъ, ако е съ нравствения си характеръ спичелилъ знания и способности, и отъ това учениците ако го считатъ като свой авторитетъ, тогасъ всяка една негова дума е силна, тогасъ прѣдъ нѣго ся кланя своееволно всяко ученическо самоволие, защото учителската нравственост е всемогуща, а на добрия и миренъ примѣръ не трѣбватъ думи; та��ъ учитель ся почита и върно обича отъ учениците си. Безъ това нето единъ ученикъ не ся повдига нравствено.

« Любовътъ трѣбва да е права любовъ, защото само чрезъ нейната всемогущност може да ся въспитае едно дѣте. Онова, което мнозина го именуватъ любовъ, то не е нищо друго освенъ една слабостъ; то е каликатура на правата любовъ. Не е тя права любовъ както единъ баща прави сичко по волята на сина си и му дава сичко което поискава. Правата любовъ пробужда въ человѣческите душѣ само онова което е най-високо и най-благородно; правата любовъ подкрепя и храни онова което е най-свято и най-постоянно въ человѣческото сърце; тя иска истинското добро и щастие на дѣтето. Учителската права и сериозна любовъ е съединена съ четири добродѣтели, които лесно ся произваждатъ, само ако съществува: Първата любовъ е *вниманието*, което запазва отъ погрѣшки, и поддържа въ доброто; *редомъ*, които поддържа нравствеността; *справедливостта*

и четвъртата любовъ е *досетливостта* безъ която не може не то да са помисли че може да съществува любовъ, и да ся въспитае, т. е. да ся навикне едно дѣте на добро.

« Тамъ въ което училище учителът искоренява ушъ по грѣшките на учениците съ бой, и съ грубото си отнасяние и неморални думи иска да въведе редъ и послушностъ, таквось училище е плашило за учениците, въ него никоги не могътъ учениците да ся навикнатъ на нѣкоя добродѣтель, освѣнь да намразятъ учението и да ся отдалечатъ отъ училището. Затова и виждаме днесъ много възрастни мъжии които ся отнасятъ съвсемъ грубо къмъ стопанките си и сѫ плашила на чадата си, сичко това е плодъ отъ въспитателите, при които сѫ слѣдовали да ся учятъ много или малко.

Т. Х. Станчевъ

Никополь 6 Мартъ 1874.

ПОГЛЕДЪ

върху школските работи и расправи у Българите и у другите народи.

Кой отъ съотечественниците ни не познава цѣльта на българската Македонска Дружина? Кой отъ народолюбците ни не осъща безбройните жъртви, които се изускуватъ отъ Настоятелството на тая Дружина за освобожденіето на македонските ни братия отъ елинизъмъ? Кой, най послѣ, не знае, че срѣдствата, които може да располага Дружината, не сѫ други освѣнъ редовните помощи, за които сѫ се задължили нашите читалища и женски дружества?

Нъ сѣки знае ли днешното положение на Македонската Дружина? Това е, което трѣбува да знаемъ днесъ, когато гледами въ гърцките вѣстници какви голѣми жъртви правятъ гърците читалища за погърчванието на нашите македонски Българи.

Най поискахми свѣдѣния отъ сѫщото настоятелство за положението на Дружината. Какви скърбни извѣстия отъ най на-

прѣдъ! Редовните помощи отъ по многото читалища и женски дружества като не сѫ били внесени за третата година отъ сѫществуванието на Дружината, година, която се свѣршия на идѫщиятъ Априлъ, какво виждаме отъ нѣкои читалища, които сѫси внесли редовната помошь? Свищовското читалище, което е внесало до сега по 10 лири на годината, сега внесло само 3 лири $\frac{1}{100}$; Карловското, което внесало и то по 10 лири, сега испроводило само 3 лири! .

Това е било положението на Македонската Дружина прѣди нѣколко дни. Нѣ на тоя часъ, Настоятелството на Дружината нѣ само има надѣжба споредъ свѣдѣнието му, че ще се внесѣтъ и внесенитѣ редовни помощи, нѣ има да се пофали съсъ ревността на нѣкои читалища, като съсъ Самоковското, което напрѣдъ внесало по една лира, а сега внесло 5 лири; съсъ еленско и съсъ трѣвненското, които напрѣдъ не внесали нищо, тая година първото внесло и се задължило да внеса по 2 лири, а второто по 1 лира. Колкото за тулчянското, видинското, сливненевото, коприщенско и железнишко читалища, тий сѫ били, съкоги готови и първи въ испълнението на задължението. Шумненци пакъ, тий заслужватъ голъма признателност отъ страната на Дружината, като гледами, че читалището имъ, което намѣсто 6 лири, които внесало минѣлѣтъ години, тая година внесло 12 лири. Не стига само това; Шумненци се отличили съсъ патриотизмътъ си, като испратили на Настоятелството на Дружината и една волна помощъ отъ едно доста голъмо количество, около 17 лири. За грижата на събиранietо на тая волна помощъ Настоятелството на Дружината дължи благодарение на Г. Доктора А. Д. Парушева.

Като считами за своя дѣлъ да обнародвами тия свѣдѣния за добритѣ надѣжби на Дружината, както и имената на шумненските доброжелатели, не можемъ да прѣминемъ безъ да напомнимъ на нашите читалища и женски дружества дѣлъността, която има съко отъ тѣхъ за общото добро. И кое е това общо добро на тоя чясъ, ако нѣ това дѣто да се погрижимъ да си приберемъ първо народътъ, за да се познаимъ единъ други и да се знаемъ колко сми? Щомъ придобиемъ това, тогази читалищата и женските дружества може исклучително да си ограничимъ грижитъ съко за мѣстото си.

Ето имената и числата на помощъта на Шумненци:

Г. Г. Д. Ив. Кърджіевъ гр. 41; Георги Силлаги гр. 41;

Тодоръ Йордановъ гр. 20 20 п; Дръ А. Д. Парушевъ 50; Бртія П. Жечови гр. 53; Атаи. Минчевъ гр. 20 20 п; Саулаки Петровъ гр. 20 20 п; Брия Ч. Ченгелліеви гр. 20 20 п; Брия Павлеви гр. 20 20 п; Вас. Х. Жековъ гр. 20 20 п; В. Минчевъ гр. 5 5 п; Б. Радушевъ гр. 20 20 п; М. Ив. Рачовъ 102 20 п; Велико Костовъ гр. 20 20 п; П. Г. Табаковъ гр. 10 10 п; Н. Ангеловъ гр. 20 20 п; Малчю Йофчевъ гр. 10 10 п; Тан. П. Георгиевъ гр. 10 10 п; Тод. Д. Куцаровъ 20 20 п; Спирдонъ Х. Вичовъ гр. 10 10 п; Ж. В. Діоймеджіевъ гр. 20 20 п; Христу Кереметчи гр. 5 5 п; Т. Ив. Кърджиевъ гр. 10 10 п; Н. С. Попповъ гр. 10 10 п; П. Ив. Кърджиевъ гр. 10 10 п; Н. К. Българовъ гр. 61 20 п; Вичу С. Гергіовлу гр. 20 20 п; Ник. Х. Димитръевъ гр. 20 20 п; Ив. Д. Прѣславски гр. 10 10 п; П. Енчевъ гр. 10 10 п; Енчу Танаевъ гр. 5 5 п; Т. Д. Попповъ гр. 10; Панаіотъ Николовъ гр. 10 10 п; Ив. Златевъ гр. 10 10 п; Тодоръ Кръстевъ гр. 10 10 п; Д. В. Кърджиевъ гр. 5 5 п; Б. Т. Кърджиевъ 5 5 п; Евт. Друмевъ гр. 5 5 п; Д. К. Стойковъ гр. 20 20 п; Хар. Ангеловъ гр. 35; Панаіотъ Димитровъ гр. 5 5 п; Панаіотъ Славевъ 5 5 п; Вълу Харизановъ гр. 5 5 п; Хариланъ Радушевъ гр. 10 10 п; Никола Жилевсковъ гр. 5 5 п; Тодоръ Байчовъ гр. 5 5 п; Кръсто Ж. Кючіокевъ гр. 5 5 п; Т. К. Бояровъ гр. 5 5 п; Боичу Т. Бойчовъ гр. 61 20 п; Андонъ Радевъ гр. 20 20 п; Стефанъ Х. Иліевъ гр. 45 20 п; Стефанъ Жечевъ гр. 20 20 п; Ив. Ж. Попповъ гр. 104; Атанаісъ Гиневъ гр. 15 15 п; Д. Ст. Шялварджи гр. 15 15 п; Иванъ Минчовъ гр. 10 10 п; Недю Люцкановъ гр. 10 10 п; Енчю и А. Н. Мишковъ гр. 20 20 п; Стефанъ Добревъ гр. 20 20 п; Димитъръ Чомаковъ гр. 10 10 п; Вълчу Димомъ гр. 20 20 п; Кост. Х. Костаки гр. 20 20 п; Богданъ Ганевъ гр. 5 5 п; Спаси Ивановъ гр. 5 5 п; Тод. М. Герджиковъ гр. 5 5 п; Брия Харалановъ гр. 15; Вълчу и Митю Прѣславски гр. 20 20 п; Петъръ Димомъ гр. 20 20 п; Ив. Димитровъ гр. 20 20 п; Лазаръ Танаевъ гр. 5 5 п; Х. Костад. Тошоглу гр. 5 5 п; Злати М. Рачовъ гр. 20 20 п; Георги Пърнаръ гр. 45 20 п; Н. Ж. Дюшнеджіевъ гр. 10 10 п; Никола Радуловъ гр. 5 5 п; Н. П. Куцаровъ гр. 10 10 п; Йорд. Василевъ гр. 10 10 п; М. Е. Тухчи гр. 20 20 п; Митю Лазаровъ гр. 5; Д. Костантиновъ гр. 10 10 п; Б. С. Бекяровъ и Евт. Стояновъ гр. 41; Андрей Х. Демитровъ гр. 102 20 п; Драганъ Стояновъ гр. 5 5 п; Панаіотъ Х. Димитровъ гр. 53 20 п; Радушко Марковъ гр. 41; Енчу Зехировъ и А. Радушковъ гр. 41; Разни гр. 35.

УЧЕБНИЦИ И КРИТИКА.

Школска Педагогия, или методическо ръководство за учителите и управителите на народните школи отъ Т. А. Ковачова. Часть първа. *Обща Методика*. Издава Книжарницата Д. В. Манчева въ Пловдивъ, Свѣщовъ, Солунъ. 1873.

Знанието и опитът на сегашните просветени народи еж толкош много отъ къмъ педагогията, щото българскиятъ народъ много години ще прѣмине съсъ да подражава онова, което е написано отъ тѣхъ върху тая наука. Начялата на тая наука еж едини и сѫщите у сичките народи, които еж се занимавали съсъ нея. Нъ тия начяла не еж растълкувани у никой други народъ съсъ толкош убѣдителност и съсъ толкош ясност, както ги виждами у нѣмските народи. Ето защо Г. Ковачовъ, при съставлението на Школската си Педагогия, ималъ е подъ ръка трудовете на прочутите нѣмски педагози.

Нъ Г. Ковачовъ не се е ограничилъ само да прѣведе онова, щото еж писали нѣмските учени върху тоя прѣдметъ: «Като поотбрахме, казва Г. Ковачовъ; отъ нихъ онова, което е най-сѫществено и което въ тригодишната ни практика на учителското поле се показа най-разумно и най практическо, порадихме да го соединеме во едно цяло и да го изложеме возможно по-пълно, по-ясно и по-близо до нашите народенъ животъ».

Да ли трудътъ на Г. Ковачова състои отъ едно цѣло, което е по-близу до българскиятъ народенъ животъ, можтъ само нашите народни учители да го опишатъ и да го покажатъ на явната критика. Колкото за насъ, ний съсъ благодарение ше помѣстяме въ листътъ си разсажденията на нашите учители върху тоя прѣдметъ (за колко други още прѣдмети сми ги молили!) и не ще да прѣстанемъ да правимъ въ разглеждането на школските вопросы бѣлѣжките си върху нѣкои точки отъ тая книга.

Съсъ сичко това, трѣбува сега да благодаримъ отъ сърце на Г. Ковачова, дѣто се е потрудилъ да допълни книжината ни съсъ една книга, която е толкош потрѣбна на нашите учители, колкото е неизбѣжнъ напрѣстникътъ на единъ шевачъ. Разбиратъ ли нашите народни учители потрѣбата, която иматъ

отъ тоя учителски учебникъ, ще се покаже отъ расправянието му. Расправянието на тая книга и то е едно мѣрило за желанието, което трѣбува да иматъ нашите народни учители за улучшението на званието си; и за това ще бѫде любопитно да се обнародва резултатътъ на предажбата на Школската Педагогия на Г. Ковачова. Тия свѣдѣния ще чаками ний отъ издавателътъ ѝ.

ИЗВѢСТИЕ.

ЧИЧЕВА ТОМИНА КОЛИБА или ЖИВОТЪТЪ НА НЕГРЫТЕ ВЪ АМЕРИКА отъ Г-жса Априета Бичер-Стоу. Превелъ отъ френски Т. Н. Шишковъ.

Читателитъ на «Б. Книжицы» отъ 1-ва и 2-ра години (1858—59) не са забравили, какъ първыйтъ редакторъ на реченния журналъ, приснопамятнытъ Д. Мутьевъ бѣше начнѣлъ отъ англійски превода на този романъ, съ който тъй добрѣ е описанъ животътъ на Американскытъ Негры.

Като земнемъ предъ видъ колкото е напечатано отъ превода на тъзи книга въ притурката на «Б. Книжицы» и колкото остава еще отъ него, ний намѣрвамъ, че едвамъ $\frac{1}{6}$ часть е издадена а $\frac{5}{6}$ части оставатъ неиздадены. Не знаѣмъ ако преводътъ на превѣходныя този романъ е свѣршенъ отъ достойныя редакторъ на починѣлътъ «Б. Книжицы»; но като гледамъ, че до сега не са ъви продълженіето му никадѣ азъ предпріехъ да свѣршѫ отъ послѣденъ единъ френскій преводъ, който е украсенъ и съ 9 хубави картины посрѣдъ текста, тъзи хубава книга, която е имала толкозъ голѣмъ успѣхъ въ цѣль свѣтъ, а нашътъ бѣлгъарскій свѣтъ еще незнае отъ иеѣ освѣнъ еднаj часть.

Лишено отъ вѣзможнѣтъ средства за напечатваньето на реченната книга, азъ днесъ вѣзимамъ честъта само да ъвѣ на нашътъ книгопродавци и сички любители на младата наша книжнина; че ако има иѣкои да са интересуватъ въ изданіето на книгата, нека благоизволїйтъ, да са отнесѫтъ за споразумѣніе до мене.

Търново, 25 Януарія, 1874.

Т. Н. Шишковъ